
Version latine

Numéro d'inventaire : 2015.27.38.4

Auteur(s) : Antoinette Léon

Type de document : travail d'élève

Période de création : 1er quart 20e siècle

Date de création : 1924

Matériau(x) et technique(s) : papier

Description : Réglure simple 8 mm. Manuscrit encre bleue et noire. Papier jauni en page 2.

Mesures : hauteur : 22,5 cm ; largeur : 17,2 cm

Notes : Devoir du 28 janvier 1924. Texte traduit : "L'instinct de société chez l'homme".

Mots-clés : Latin

Filière : Lycée et collège classique et moderne

Niveau : Post-élémentaire

Élément parent : 2015.27.38

Autres descriptions : Pagination : non paginé

Commentaire pagination : 2 p.

Langue : français

Lieux : Paris

Antoinette Lion
5^e Secondaire C

Le 28 Octobre
1923

A pour pris famille
4 1/2

Version latine

La leçon des ruines (Cicéron)

lourd

J. de launay

C'est une chose qui ne m'a pas apporté
une médiocre consolation que je veux te rappeler,
pour le cas où elle pourrait atténuer ta douleur.
Un jour que, revenant de l'Asie, je naviguais
d'Égine vers Mégare, je commençai à ^{admirer} apercevoir
tout autour ^{de moi} des terres - Derrière moi était Égine;
devant moi Mégare; à ma droite le Pirée; à ma
gauche Corinthe; il y eut une époque où ces villes
furent très florissantes, maintenant ruinées et
détruites elles gisent sous nos yeux. J'en vins à
réfléchir songeant ainsi en moi-même: "Oh!
nous faibles mortels nous nous indignons de
la mort ou du massacre de l'un des nôtres,
nous dont la vie a une ^{et ne sera jamais constante} destinée trop courte,
alors que dans un seul lieu tant de cadavres
de villes gisent projetés de toutes parts? Ne veux-tu
pas toi, Servius, te raisonner et te souvenir que

durit

Cl- lui inter-
vient pas négatives